

Од Нэц

Головоколхозника

Гань странаосысь пролетарий'ёс, сгавясыське

Представителлэс асех-стран, ссединяйтесъ д

ИЮНЬ

7

СУББОТА

1941 ар

№—37 (684)

10гй арзэ потэ

Дуныз 5 копейка

ВКП(б)-лэн Сюмси Райкомезлэн но Райсоветлэн оргавзы

Граница съорысь телеграммаос

Германской командованилэн сводкаез

БЕРЛИН, 4 июне. (ТАСС). Верховной командованилэн ивортэмез'я, предва- рительной даннойёс'я Критын жугиськон'ёс дыр'я пленэ басьтэмын 8 сюрслэсь трос англичан'ёс но 4 сюрслэсь трос грек'ёс. Трос танк'ёс, орудия, боеприпас'ёс, обмундирование но про- довольствие таламын.

Крит островын австралийской но новозеландской войскоослэн кбня калыксы бырем сярысь

ЛОНДОН, 4 июне (ТАСС). Рейтер агентстволэн Мель бурнысь ивортэмез'я, Ав стралилен военной ми нистрез Спендер вераз, что отчы вуэм сведени ос'я Крит островысь 2887 австралиец'ёс эвакуиро вать каремын. Германской нападение кутскемлэсь азь выл отын 6486 австралий ской солдат'ёс вал. Эва куировать карем'ёс пöлын 218 раненойёс. Рейтер агентстволэн Веллингтонысь ивортэ- мез'я, Новой Зеландилэн прем'ерезлэсь обязан- ностьёссэ быдэс'ясь Нэш вераз, что Критысь эвакуи- ровать карем новозеланд- ской частьёслэн 2800 мурт- сы уг тырмы. Троссэ соосты ивортэм быремын шуыса ляд'яно луэ. Кбня ке сюрсэз новозеландец'ёс Критысен Египетэ ву- изы, соос пöлын 786 ра- ненойёс.

Абиссиниын военной действиос

ЛОНДОН, 4 июне (ТАСС). Рейтер агентстволэн ивор тэмез'я озероослэн района- зы (Абиссинилэн югаз) лекесь жугиськон'ёс дыр'я трос пленнойёс бась- тэмын, татын итальянец'ёс танк'ёслэн юрттэмзы ул- сын контратакаос нуыны туртскизы. Пленнойёс пö- лын 5872 итальянец'ёс но 12010 колониальной сол- дат'ёс. Со с'яна таламын на 14 танк'ёс, 7 броне- автомобильёс, 85 орудияос но трос военной снаря- жение. Англичан'ёс ялан азылань мыно.

Пар гырон планэз быдэстон понна по-большевицки нюр'ясысконо

ВКП(б)-лэн XVIII конфе- ренциеныз сельской хозяй- ство азе 1941 арн 7 мил- лиард но 900 миллион пуд тысь басьтон сярысь пук- тэм задачаосты быдэстон понна нуналлы быдэ нюр' яськон луыны кулэ.

Та боевой задачаез бы дэстыны понна районысь колхоз'ёслы, МТС-лы но сельской хозяйстволэн ужасьёсызлы нырысь ик сочетать кароно огзэ ужез мукетыныз. Тулыс гыро нэз вылй зецлыкен но сро каз быдтоно но соку ик по-большевицки но вы- лй качествоен пар гыроно. Парэз качественно гырем но умой обработать но удобрить карем почвалэсь зависеть кароз зегуд ки зён, азыпала удалтонлыкез басьтонлэн успехез. Со понна ик кулэ вис'яны бад'зын саклык та важной ужы.

Туэ аре районысь кол хоз'ёслы план'я кулэ пар гырыны 7400 га. Колхоз'ёс азын сылэ задача по-бое- вому организовать карыны гыронэз, нуналлы быдэ кулэ нюр'ясыкыны нунал- лы сэтэм графикез быдэс- тонын. Тысё культураосты кизыыса быдтэм бере ик быдэстоно пар гыронэз но.

Гурклудской, Грызунов- ской сельсоветысь азь мынйсь колхоз'ёс валазы вазь гырем парлэсь важ- ностьэ, по боевому кут скизы та важной уж бор- ды. Соос шонер организо- вать каризы трудзэ, ну- налысь нуналэ нюр'яско нормаоссэс но графикез- быдэстонын. Гыронэс гы- ро мур но со бере ик усы- яло. Та сельсоветын пар гыронтыын темпсы нуна- лысь нуналэ будэ.

М Каксинской, Балмин- ской сельсовет'ёсын уж мукет сямен мынэ. 6 ию- не татын пар гыремын бы- дэн 25 гектар гинэ, нош Ахметовской сельсоветын 5 гектар с'яна гырымтэ на. Чажинской сельсоветын котькыче луонлык'ёс ке но вань пар гыронзы 55 гек- тар с'яна гыремын ёвёл на Шмыковской, Б Уйвайской сельсовет'ёсын кизёнзы быре ке но инй, та дырозь но пар гырыны кутскылым тэ на. Дыр инй валаны, что сыче раскачка кизё- нэн но пар гыронэн вис-

карем вред с'яна номыре но уг сёт.

Вань сыче колхоз'ёс но куд'ёсыз пар гыронэз турт- то чэляк быдэстыны но внимание обратить уг каро солэн качествоезлы Сюмсинской сельсоветысь „Путь коммунизма“ колхоз- зын нырысетй нуналаз ик тракторен допустить кариз- зы гырыны 10-12 см. мур- да гинэ, нош кулэ гырыны 18-20 см. Б-Юсовской сель- советысь „16 Октябрь“ колхоз гыронэн но усы- янэн вис кариз, кудыз со- вершенно допустить каро- ронтэм.

Урод мынэ пар гырон трактор'ёсын но. М Как- синской сельсоветын трак- торен гырыны вань коть- кыче луонлык, нош со- ос ужало бад'зым перебоен, одйг сменаен, озыы но полной нагруккаен уг ужа- ло. Гыро чукна 8 часысен но ужзэс быдто вазь. Уин уж организовать карымтэ. Сюмсинской МТС-лы тулыс ю кизён дыр'я допустить карем ошибкосты учесть карыны кулэ, чтобы азыпа- лан гыронтыын допустить каремын медаз луы. МТС- лэн дирекцияезлы трактор ёслэсь ужзэс организовать карыны кулэ озыы, чтобы каждой тракторной брига- да графиксэс дырыз дыр'я мед быдэс'ялозы.

УАССР ысь Совнарком лэн но ВКП(б)-лэн обко мезлэн бюроезлэн поста- новлениязы верамын, что ус'яны кулэ гырем бере ик, нош гыроно мурдалазэ 20 см., сыче участок'ёсын, кытын сое лэсьтыны уг луы подзалистой инты осын но органической удо- брение тырмынтэысь—бы- дэс г'убинаен гыроно. Пар гыронэн чош ик поттоно кыед но сое гыроно. Со юрттоз колхоз'ёслы жуты- ны удалтонлыкез.

Кулэ тодыны, что пар гырем бере кулэ сое утял- гыны, чтобы мед луоз чыл- кыт но небыт. Нюр'ясконо жуг жаг турын'ёсын.

Пар гырон али районын вёлскемын мед луоз самой паськыт фронтэн. Уж лу- дын организовать каремын луыны кулэ, со понна вань котькыче луонлык'ёс, кулэ только кутскыны уж борды по-большевицки.

Курегпуз тыронзэс азинлыко быдэс'яло

Вылынгуртской сельсо- ветысь, „Путь Ленина“ колхозын 1941 арлы 2600 курегпуз тыриз инй.

Та матысь нунал'ёсы колхоз тырмытоз инй ку- регпуз тыронзэ.

Г. Камашев.

5 икнь азелы 1941 арн кизёнлэн мынэмез сярысь Сюмсинской Райзем отделлэн сводкаез (процентэн вераса)

№№	Сельсовет'ёс	Ваньныз кизе- мын валас ю	Со пöлысь етэн	Киземын клевер
1	Сюмсинской	79,4	78,3	100
2	Вылынгуртск.	70	80,4	36
3	Маркеловской	70,3	75,7	59
4	Лекшурской	80	77,6	88
5	Чажинской	75,6	73	54,2
6	Гурклудской	94,4	98	85,3
7	Грызуновской	87,2	85,5	81
8	Б Уйвайской	63	58	66
9	В.-Юсовской	73,4	58	66
10	Васькинской	69	77,6	70
11	В Юсовской	69	67	54
12	М. Каксинской	67,6	50	45
13	Балминской	66,5	66	71
14	Зонской	62,6	82	27
15	Гуринской	69	36,8	47
16	Ахметовской	65,3	54	31
17	Н.-Гайнинской	72,4	62	31,8
18	Шмыковской	75,8	66	60
Районын		75	73	67

Силосной культура кизёнзэс быдтйзы

Зонской сельсоветысь, „Красная звезда“ колхоз 1 июне силосной культура кизёнзэ быдтйз инй.

Колхозын мынэ пар гы- рон. 6 июнь азелы гыре- мын инй 74 гектар. Та колхоз пар гыронын сель- советын нырысетй инты басьтэ.

Безденежных.

Щербаков эшлэн примерез'я

В Юсовской сельсовете- тысь „Смелово“ колхозысь колхозниклы Щербаков Спиридон Ефимовичлы 86 арес тырмиз инй. Шудо колхозной улон уг пересь- ты сое. Колхозной ужын активно участвовать каре. Колхозник'ёс азын бад'зым авторитет иметь каре.

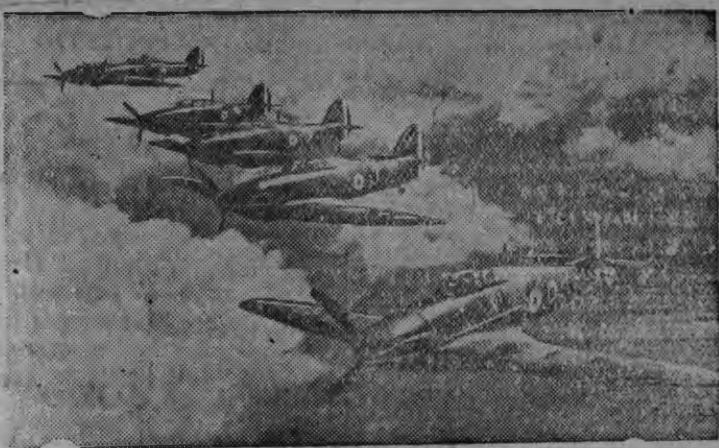
Котькыче ортчись кам- паниосын Спиридон Ефи- мович мылысь—кыдысь участвовать каре. Как только вёлдскиз выль заём потэм сярысь ивор, со нырысетйез ик гожтйськиз заемлы 100 манет тыр.

Заемлы гожтйськем уксёзэ сётыкуз Спиридон Ефимович вераз:

— Уксёме тыгысько на- личноен. Мед мыноз со асме родинамылы, государственной граница мес юмматыны.

Курисько асьме райо- нысь мон кадь пересьёс- лы мыныны мынам при- мерая.

А.



Английской бомбардировщик'ёс полётын

Советской союзын

Кизён комбайн

КИЕВ, 2 мартэ. (ТАСС). УССР ысь Наркомземен кылдытэм комиссияез, быд- тйз кизен комбайнлэсь ис- пытанизэ, кудзэ сконструир- овать кариз профессор орденоносец В. Н. Кора- лов. Выль машина одйг дыре выль качествоен бы- дэстэ киземлэсь азыло- культывация; ус'яя, кизе- но кизем бере почваез чошатэ. Комбайн ужа „ЧТЗ“ тракторен.

Кизен комбайнлэн про- изводительностез 62 про- центлэсь вылй, агрегат- эсь, кудыз ужа нимаз. Соин чош ик экономить каре горючоез 20 процент- лы. ЭНГФ ЛЬС, 2 июне, (ТАСС) кутскиз турнан. Палласов- ной, Гемлинской кантон- ёсысь иворто, что колхоз- ник'ёс турнало 8-10 цент- нер турын гектар вылысь. САРАТОВ, 2 июне (ТАСС), Заволжской район'ёсын кбс интыосысь кутскизы инй турнаны. Питёрской районысь Карл Маркслэн нимыныз но Ленинлэн ни- мыныз нима колхоз'ёсын- гектар вылысь 10 центнер турын басьто. Заволжье- ын машинно-сенокосной отряд кылдытэмн.

Лымы усиз

ЛЕНИНГРАД, 2 июне. Омырлэн температураез- Туннэ нуназе шорын ле- усе 6 градусозь. Нунал- нинградын трос лымы- куспын лымы усиз- трос усиз, лымыяз жыны час- пол.

Бадзым Шумпотонэн

Гурклудской сельсоветысь Ворошиловлэн нимыныз нима колхозысь колхозник'ёс Куиньметй пятилеткалэн (нылетй араз потэм)заёмез сярысь правительстволэсь постановленизэ бадзым шумпотонэн шумитазы.

Та колхозын нырысетй нуналаз ик ог кылысь гожтйськизы заемлы. Колхозник Андрей Федорович Овечкин гожтйськиз 225 манетлы, Яков Трофимович Овечкин гожтйськиз 150 манетлы.

Филипп Куприянович Пушкарев, солэн хозяйствояз одйг но ёвл трудоспособноез, аслыз но солы 90 арес инй, гожтйськиз 50 манетлы соку ик сётйз ук сёзэ но.

Та замечательной пример'я кулэ мыныны вань колхозник'ёслы но.

Потанов.

Азь мынйсь

Балминской сельсоветысь „Югыт сюрес“ колхозын ноку но луылымтэ активностен ортче заемлы гожтйськон.

3 июне татын подпискаен охватить каремын 90 мурт. 8170 манетлы гожтйськемын.

„Югыт сюрес“ заемлы гожтйськонын районын нырысетй интйын.

Обухова.

Подписка азинлыко ортчиз

Б.Уйвайской сельсоветысь, „Пролетарская воля“ колхозын собрание ортчем бере дружно, кутскиз заемлы гожтйськон. 2июне татын подпискаен охватить каремын 50 процентлы. 3

июне подписка мынйз азинлыко. „Пролетарская воля“ колхоз Куиньметй Пятилеткалэн виль (нылетй араз потэм) заемезлы подписказэ сельсоветын нырысетйез быдтйз. **Логянов.**

Нырысетй тираж

Куиньметй Пятилетка (куиньметй араз потэм) заемлэн облигациосыз, куд'ёсыз сёт'ямын али, нырысетй тиражез луоз 7—8июне Петрозаводскын. Отын нырысетй потэм заем'ёслэсь трогес разыграться кариськоз

1.104.000 заем'ёс. 170.463.200 манетлы, со пöльсь 92 выигрыш луоз быдэн 3000 манет, 400—1000 манет, 4600—500 манет, 92 сюрсэз—200 манет но 1006848—150 манет.

(ТАСС).

Заем'ёс'я утон'ёс

Свердловской области ын 1938 арысен 1941 арозь государственной заем'ёслэн облигациосыз'я выигрышез тыремын 40 миллион манет. Туэ аре ик 4 толэзь куспын тыремын 7 миллион манет.

Тульской областъяэн город'ёсаз но селоосаз

4 толэзь куспын туэ аре ик тыремын 4,5 миллион манет выигрыш.

Та берло 3 ар'ёсы Ивановской областысь, Владимир городысь сберкас саосысь тырем заем возысьёслы выигрыш'я 2 миллион манет.

(ТАСС).

Тыро наличноен

Васькинской сельсоветысь, „Красный партизан“ колхозын заемлы гожтйськон умой ортче.

2июне гожтйськизы заемлы 27 мурт 2200 манет тыр. Тросэз колхозник'ёс

гожтйськизы 150-100 манетлы. Кылсарысь: Попцов В. Е. но Кононов В. Е. 5 аресэсь, гожтйськизы 100 манетлы, соку ик тыризы уксёзэс но.

Чураков.



Колхозник'ёс тыро наличноен

Куиньметй пятилеткалэн (нылетй араз потэм) заемез сярысь кылэм бере ик

Лекшурской сельсоветысь „Колос“ колхозын кутскизы гожтйськизы заемлы.

Нырысь ик гожтйськизы Е. Балобанов 250 манетлы, И. Радыгин 200 манетлы

но А. Радыгин 150 манетлы. Отын полностью тыризы уксёзэс.

Та замечательной пример'я кулэ мыныны вань Лекшурской сельсоветысь колхозник'ёслы.

Кудов.

Пумсинской лесничествоян

2июне Пумсинской лесничествоян вал ортчытэ мын собрание, виль государственной заемлэн потэм нимыныз.

Лесничествоян ужас'ёс ваньмыз гожтйськизы толэзь ужам уж дунзылы, нош лесник'ёслэн Вози-

сов, Зорин эш'ёслэн гожтйськемы окладзылэсь выль луэ.

Вань ужас'ёс басьтйзы ас вылазы обязательствоос поручить карем учасок'ёсазы умой но производительно ужаны.

П.

Подписка будэ

Куиньметй Пятилеткалэн (нылетй араз потэм) заемлэн подпискаезлэн суммаез нуналысь нуналэ будэ. 4июне 12 часэ районын

подпискаен охватить каремын 3628 мурт. Подпискалэн суммаез тырмиз 560.300 манет.

К.

Кутскизы навозохранилище лэсьтыны

„Малые Сюмси“ колхозысь колхозник'ёс та нунал'ёсы навозохранилищелэсьтыны кутскизы. Али мынэ музем уж'ёс. Навозохранилище лэсьтэмын луоз вань технической

правилоос'я. Музем ужез ужало колхозницаос. Дася ло тэль. Матысь нунал'ёсы ик навозохранилищелэсьтыны лэсьтэмын луоз

Гурьянов

„Леспромхозуч“ Сюмсинской школа 1941—42

дышетскон арлы дышетскисьёсты нутэ школа дася июлэсэз принимать карисьёсты

Дышетскон одйг ар. Школае кутйсько пиос'ёс но нылкъшноос но, 1923, 1924, 1925 ар'ёсы вордскем'ёсыз, дышетскемы 7 ар мед луоз. Ныл'ёс талэсь бадзым арлыдоосыз но кутйсько.

Дышетскыны пырысьёслы испытаниос луозы: зуч кыл, математика но физика. Куриськон борды подлинник'ёсын таке документ'ёс луыны кулэ: кыче арын вордскем сярысь оскыгон, дышетскем сярысь оскыгон, паспорт яке паспортсыс выписка сьбре вайське, тазалык сярысь справка

Школае кузм'ёслы сётйське общежитие, валес котыр, толэзлы 81-тен 129 манетозь стипендия Куриськон'ёс 20 августозь кутйськозы, 15-сен 23 августозь приемной испытаниос луозы, Дышетскон 1 сентябрьсен кутскоз.

Куриськон'ёсты ыстоно таке адрес'я: УАССР, Сюмси село, „Леспромхозуч“ школа.

Дирекция.

Родинаез юнматыны

Сюмсинской сельсоветысь „Партизан колхозын ог кылысь гожтйськы виль заемлы. Колхозник'ёс заеме гожтйськон дыр'язы верало, что асьмелэн трудовой манетэнымы юнматйськом асьме родинамэс, социалистической границамэс лэсьтом не приступноен.

— Мыным 73 арес,— шуэ Алимпиада Михайловна Лобовикова,—мынам еще потэ на улэме но ужем асьме свободной странаамы. Со понна ик государстволы мыным жалэ уг пот номыри но. Пусть асьме странаысь калык шумпотыса но узыргем мед улосы. Пусть мед юнмалоз асьмелэн государствомы.

Туннэ мон гожтйськисько 50 манетлы но сётйсько уксёме наличноен соин, чтобы государство сое жуказе ик мед быгатоз израсходовать карыны странамес юнматыны.

Колхозын нырысетй нуналаз ик 33 мурт гожтйськизы 2000 манет тыр. Подписка мынэ.

Гудов.

ПОДПИСКАЗЭС БЫДТЙЗЫ

Блаж-Юсовской сельсоветысь „Вторая Пятилетка“ колхозын дружно ортчиз заемлы гожтйськон.

Та колхозысь член'ёс ваньзы гожтйськизы заемлы, кудйз отын гожтйськем суммазэс тыризы наличноен.

Абашев.

Кулэ юртэт

Сюмсинский районьсь, Чагинской сельсоветысь Леганьсь Кайсина Матрёна Михайловналы 62 арес инй. Со обратиться кариськиз уз луы а берыктыны Красной армиясь пизэ Кайсин Никита Семеновичез шуыса.

Вераськоньш шараяськиз, что со но солэн пичиез пиез инвалид'ёс улйзы армие мынэм пизылэн иждивенияз. Соослэн ужаны луысьтэм мурт'ёслэн ёвл одйг трудоденьзы, трудоденьзы ёвл шуыса колхоз юртэтлэсь отказать кариз.

Пиез армие мынэм бере солэ вузано луиз колхозэ ошсэ, со уксёэн со басьтылыз нянь. Та бервыл куинь толэзь куспын быриз солэн последней средствоез кыкназы но та инвалид'ёс мимиз но пиез ситэк уло.

Военкомат но общественной организацииос но та красноармеецлэн Кайсин Никита Семеновичлэн семьяезлы та дырозь внимание обратить ёз каре, хотя та семья начар улэ ини кык ар кено.

Научно исследовательской экспедицелэн член'ёсыз **А. Трефилов, Арнаш Багай.**

с у д

Советской вуз каронлэз тйясь

Лекшурской сельполэн отделениысьтыз вуз карись Вологжанин В. К. Советской вуз каронлэсь принципсэ тйялэз, солыоскыса сётэм ужезлы халатно относиться кариськылыз. Троспол аджемын вал инй солэсь вузлы дунбудэтэм'ёссэ но.

Сюмсинской народной суд, делозэ учкыса Вологжанинэз приговорить кариз 3 арлы свободалэсь лишиться карыны

А. Шмыков.

Лучнаськисьёс

Лекшурской сельсоветысь „Крестьянин“ колхозысь туэ аре май толэзе колхозной нянез лучказы.

Лучкасысьёс замокез гйяса 20 пуд нянь лучкаса затскизы.

Следствиен установить каремын, что лучказы Кузьминых Ф. но М. Шилева гражданкаос.

Народной суд приговорить кариз Ф. Кузьминыхез 2 арлы свободалэсь лишиться карыны но М. Шилевалы арен жынылы.

Кудряш

Отв. редактор П. Червошкин

